



GIFA は G ujo Hachiman I nternational F riendship A ssociation の略です

Vol. 40

発行
郡上八幡国際友好協会

www.gifa.jp
E-mail: office@gifa.jp

平成28年度 郡上八幡国際友好協会 総会

5月27日(金) 午後7:30～9:00

於 郡上市文化センター4階会議室

初めに鷺見会長挨拶の後、ご来賓の市議員 上田謙一氏、白鳥国際交流協会会長 金山久明氏からご挨拶を頂戴しました。続いて事業報告、収支会計報告、新年度事業計画案と予算案を審議、ご承認をいただきました。総会には前日に認証20周年の記念式典を開催されたばかりの国際ソロプチミスト郡上の島崎禮子会長、郡上市 市長公室 秘書広報課長 日置美晴氏にもご臨席をいただきました。

議事終了後に講演を開催しました。講師は、安藤祐二さん。郡上市から岐阜大学地域協学センターに派遣され地域コーディネーターとしてご活躍中です。郡上市の発展とインバウンド、防災と外国人などについてお話しいただきました。

その後、鷺見会長が岐阜県各界功労者表彰を、国際交流分野で受賞されたことの報告があり、それを祝し記念品を贈呈しました。

最後に総会出席者一同、郡上市の発展と、世界に平和の輪が広がるよう絆づくりに協力したいと決意を新たにしました。



「岐阜大学サマースクール郡上」

7月8日(金)
～11日(月)

今年で21回目となる「岐阜大学サマースクール郡上プログラム」が7月8日から7月11日まで開催されました。

今年度のサマースクール生は、木浦大学（もっぽ大学 韓国）3人、ノーザンケンタッキー大学（アメリカ）3人、今年度初参加のカセサート大学（タイ）2人の計8人が参加しました。

伝統文化茶道教室

初日の8日は八幡到着後、八幡町のなごみ会の講師の方々のご指導による茶道体験講座を受講。はじめに先生方による茶会のデモンストレーションを見学、その後各自お茶を点て、お運びを体験しました。日本人のおもてなしの心や美意識に触れました。



八幡小学校で児童との交流会

5年生の教室で、児童と共に楽しく給食を体験。箸の使い方も上手。母国の大学で日本語を専攻している学生なので児童との会話も弾みました。給食後、楽しくゲーム、合唱の交換会を行い、児童による歓迎の合唱、美しい歌声にサマスク生も感激していました。



旧庁舎において書道体験

庄村紀香先生から楷書、行書、草書、かな等、それぞれの書体についての説明を受けたあと、各自の希望する字を練習し、色紙に清書しました。初めての書道初体験とは思えないほど皆さん上手で、真剣に受講する姿に感激しました。



郡上おどり体験講座

浴衣の着付けの体験の後、郡上八幡お囃子クラブの此島由多子先生に「かわさき」、「春駒」、「やっちく」を習いました。尚、今回は特別に「郡上プラス」の取材も受け、浴衣姿の学生達が8月号の表紙を飾りG I F Aの活動の様子が紹介され良い思い出になりました。



スクリーン印刷体験体験

2日目は、タカラギャラリーにて郡上の地場産業を体験、各自が柄と色を選択しオリジナルの手ぬぐいを作り挑戦しました。それぞれ個性的で素敵な出来栄えに皆大満足でした。



剣道体験講座

今年度も郡上高等学校剣道部の皆さんから、胴着のつけ方や礼儀で始まり礼儀で終わる武道の手ほどきを受けました。初めは恐る恐る竹刀を振っていましたが、慣れてくると立派な剣士になっていました。休憩時には、郡上高生とサマースクール生が仲良く話が弾んで楽しそうでした。



流響の里において、ホストファミリーとの対面式・歓迎会が開催され、どんなご家族にお世話になるか学生たちはドキドキしながら対面式を迎えましたが、それぞれのご家族が暖かく迎えてくださり、皆本当に嬉しそうでした。歓迎会交流会では、G I F A 驚見会長の歓迎のあいさつ、岐阜大学留学生センター土谷准教授によるご挨拶で始まり、郡上八幡お囃子クラブの皆さんの演奏にあわせて、全員で大きな輪になり郡上おどりを踊り盛り上がりました。

「こらむ・岐阜大学留学生感想文」

岐阜大学での学生生活

— 日本四季とともに歩む —

WANG HUIYI

中国人として中国の美しい山河や色とりどりで華やかな花などを存分に楽しんでたと思っていたが、二〇一五年十月上旬日本に着いたら目の前に映った景色に思わず声を出した。「なんと、なんと」。テキストやドラマの中に描かれている通りに、日本は確かに繊細な美学を持つ国だ。まだ日差しが強いある秋の日の夕方、帰り道で止まった私は静かに眩しい光を浴びている落ち葉を見つけた。そして、「どうか私たちを連れていって」という彼らの誘いに気づいて、この三枚の写真を撮った。

今振り返れば、その時の気持ちは中国にいる時のと異なる。中国にいるときは、美しい景色を見るといつも「こういう壮麗な山河は全て先祖たちが命をかけて守ってくれたものだ。国旗と同じで、今

見ている景色には戦士たちの血と魂が込められていることを忘れないように。そして必死に勉強に頑張れ！」という教訓を感じて、楽しむことは楽しんだが、その壮大さに驚嘆して涙ぐんでしまい、いささか息苦しい感じがあった。それに対して、毎日岐阜大学で発見している日本の景色は、ほのぼのしている風が優しく頬を撫でてくれるような感じがする。

ときどき、故郷を思って寂しさが募り辛くなることもある。そのとき、心の底から起きそうな寂しさを必死に抑えて、必死に避けている。その力をくれて毎日私を元気づけてくれるのは日本の景色だ。

ひとりぼっちで立っている金色に染まった木も、道に覆うイチヨウの落ち葉も、赤く染まった紅葉も、ただ二十歳

の女の子として、中国人に根付く悲嘆の情緒や日本文化の「侘び」「寂び」の精神と関係なく、単純に鑑賞したい。そ

うすると、きっと、「本当に細くて綺麗」「こない景色と出会えて幸せ、この時、もしイケメンに出会えたら、まるでドラマ」

かげで願いが叶った私が本当に毎日ラッキーで幸せだなあと思う。

冬には、岐阜大学は初雪に恵まれ、その雪をわくわく見ながら、学食で評判のいい熱いラーメンをつるつる食べる

と云った嬉しい気持ちばかり残って、異郷にいる寂しさが遠ざかっていく。

思い出したことがある。約一年前の二〇一五年二月、岐阜大学での一年間の留学への申し込み書を書いた時、来日の願望や計画の欄に「まず、日本独特な風景を楽しみ、そして中国の風景と比較しようという熱い願いを述べたのだった。

思えば、心が浮き立ち遠足に行きたい気持ちが湧いてくる。一ヶ月後、名高い桜が咲いたらきっともつとくさくさするだろうと思う。また、これからも「草葉も水もいと青く見え渡りたるに、上はつれなくて、草生ひ茂りたる」ヨモギが香る初夏（清少納言著『枕草子』）も心から楽しみにしている。

四季折々、物事移り変わるが、私の心は決して変わらな

い。初心のまま、岐大に恋し

述べてのだった。

二〇一六年二月二十八日



岐阜大学フューチャーセンター大和町開催

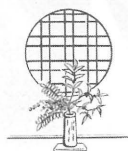
7月15日(金)

大和町フィールドミュージアムに在る篠脇山荘において「郡上の魅力を考えよう」をテーマにした岐阜大学フューチャーセンターのワークショップが行われました。

これには、岐阜大学の外国人留学生、岐阜大生、大学教員を招いて、郡上市職員、郡上市国際交流を推進する会の会員等の郡上市民 40 人ほどが参加しました。

このイベントは、市職員が出席している岐阜大学の地域共学センターという研究機関の提案で、郡上市の国際交流推進協議会と共催したものです。若い学生たちや留学生、市職員、市民の多様な視点から郡上市の魅力や課題を見つけようと、グループディスカッションをして発表されました。まとめられた意見などは、大学の地域協学センターの研究資料として生かされ、郡上市としても、今後のインバウンド政策に生かされていくことが期待されます。

特に留学生たちは、山荘のすばらしい環境に癒されるとともに、郷土食のほう葉寿司を味わったり、地元講師の皆様からおい袋を制作体験したり、花嫁衣裳を着せて頂いたり色々体験させて頂き、楽しい郡上訪問になったようでした。



香港城市大学生受け入れ

7月18日(月)

今年も世界青年友の会(大垣)の事業で、日本語研修と日本文化体験の目的で来日している香港城市大生20名が郡上八幡を訪れました。

国有形登録文化財の庄村家に到着後、浴衣に着替え茶道体験、その後旧庁舎に移動し郡上おどり講習、タカラギヤラリーで手ぬぐい作成スクリーン印刷を体験。短い時間でしたが郡上の夏を満喫。学生達は色々な文化に触れ感激していました。



郡上商工会女性部主催「やさしい・おもてなし英会話」

6月10日・17日 白鳥ふれあい創造館

6月14日・28日 郡上市商工会館2階

郡上商工会女性部の依頼を受けて研修のお手伝いを致しました。今回は白鳥会場、八幡会場でそれぞれ2回ずつ開始されました。英語講師の辻治美専務理事が担当し、GIFA会員も参加しました。

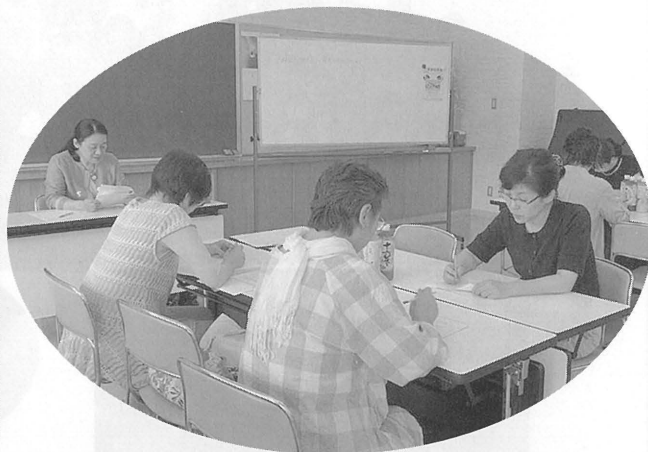
テキストは、ホテル・旅館・商店、飲食店等で必要な会話を、簡単な単語を使い、やさしい言い回しで表現できるようまとめ、また、すぐに使えるポップ・フレーズや飲食店のメニューを添え、オリジナルテキストを作成しました。

小坂女性部部長のご挨拶に続き、さっそく研修を始めました。さすが実際に第一線で活躍される女性の皆さんの熱心さは素晴らしいもので、短い時間でしたが充実した、笑顔あふれる楽しい研修になりました。参加者の皆さんからも、外国のお客様が来られて困ったことや、工夫して対応されたことやアイデアなど、実際の体験をお聞きしこちらも勉強になりました。皆さんのお話から郡上ならではの優しさやおもてなしを感じました。女性の目線は大切です。

外国旅行をしたとき、日本語の看板や商品について説明が書いてあったりするとほっとしたり、安心できることがあります。また歓迎されていると感じ、嬉しくなることもあります。逆に日本に帰ってくると、町の中に外国語の表示が少ないなあと不安を感じます。英語、韓国語、中国語等の表示がたくさんあると、外国の方々も安心され、旅をもっと楽しんでいただけたと思います。注目されるインバウンド(=外国人旅行者を誘致すること・日本へ来る外国人旅行者)の必要性を考えると、国を挙げて取り組んではいかがかと感じています。

外国の方々はアニメなどで日本を知り、実際に触れてみたいと日本に来られる方が多いようです。伝統的な建物、文化、生活を大切にしている郡上は、外国の方々にはとても魅力的な訪問地であると聞いています。ちょっとした工夫で郡上の優しいおもてなしの心がもっと伝わるとと思います。

これからも魅力的な町づくりめざし、できることはお手伝いさせていただきたいと思います。よろしくお願いします。



会員募集中

郡上八幡国際友好協会では会員を募集しています。

年会費は 個人会員／ 3,000円
法人会員／ 10,000円

年会費は、留学生の受入や学習会、料理を楽しむ会などの事業や広報活動の費用として大切に使われます。

国際交流事業の企画に関心があり、一緒に手伝ってくださる方も募集しています。

お問い合わせ: 郡上八幡国際友好協会事務局 TEL 67-1121

ホームページも更新中! どうぞご覧ください。

www.gifa.jp



ALT 紹介

郡上市に新しく赴任されたALT (外国語指導助手)の先生です。

ライアン・ウォレンティン (Ryan Wallentine)



出身：アイダホ州
大学の専攻は、数学と歴史学

担当校：郡上高校

趣味：ハイキング、日本語、数学、旅行
日本のアニメが大好きです。
私に会ったら是非声をかけてください。
日本語を話すことが大好きです。



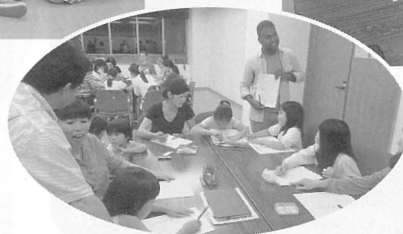
やさしい英会話教室

毎年恒例の行事「やさしい英会話教室」が郡上市総合文化センターで、6月23日から7月14日まで計4回開催しました。

市内ALTの先生達 (ジョン・アドマコ、ボスク・ハミルトン、サムソン・ヴィウル、エイドリアン・ベイリー、ジェローム) を講師に迎え、たくさんの応募者&キッズがみえました。

初回は郡上北高の音楽の先生によるフルート演奏で、「close to you」と「Let it go」アナ雪は特にチビッコみんなが口ずさんでいました。

2回目以降はジェロームのお兄さんも来日して参加してくれて、ゲームや英語の歌を合唱して教室は大変好評でした。



法人会員一覧

(敬称略・順不同)

㈱大原林産
㈱木越組
㈲キング(相生モータース)
郡上八幡ホテル 積翠園
郡上合板㈱
郡上板金企業組合
㈱古池タクシー
国際ソブチミスト岐阜・郡上

堀谷医院
カー・ポート・マドカ㈱
株式会社エヌエーオー NAO
㈱三栄コンサルタント
十六銀行㈱八幡支店
庄村学習塾
大日造園土木(有)
㈱高垣組

東海精機㈱
八幡信用金庫
八幡病院
松田土木
㈱丸芳組
㈱ミノグループ
斎藤印刷
杉下医院

ベイホックトラベル㈱
㈱水のまち郡上八幡
流響の里
㈲トッブス
郡上八幡産業振興公社

お問い合わせ 郡上市役所 市長公室 秘書広報課 ☎0575-67-1121